

Island of  Guernsey

Ordinance of the States **XVII**

**1982**

Made ... .. 29th September, 1982.  
Came into Operation ... 29th September, 1982.

**La Vallette (Bathing Places)  
(Amendment) Ordinance, 1982**

THE STATES, in pursuance of their Resolutions of the thirtieth day of November, nineteen hundred and seventy-seven, and of the twenty-eighth day of July, nineteen hundred and eighty-two, hereby order:—

1. The Ordinance entitled “Ordonnance relative aux Bains de Mer dans la Baie de la Vallette” of the fourth day of October, eighteen hundred and sixty-nine (hereinafter referred to as the “principal Ordinance”)(a), is hereby amended as follows:—

Amend.  
ments to  
Ordinance  
of 1869.

- (a) section one thereof is repealed;
- (b) in section two thereof the words, symbol and letters “qui ne sera pas moindre de £1.15s. Tournois, et n’excédera pas £14 Tournois” are repealed and the words “qui n’excédera pas vingt livres sterling” are substituted therefor;

(a) Recueil d’Ordonnances Tome IV, p. 96.

- (c) in section three thereof the symbol, figures, letter and word “£1.15s. Tournois” are repealed and the words “dix livres sterling” are substituted therefor.

Citation.

2. This Ordinance may be cited as La Vallette (Bathing Places) (Amendment) Ordinance, 1982.

Collective title.

3. This Ordinance and the principal Ordinance may be cited together as La Vallette (Bathing Places) Ordinances, 1869 and 1982.

K. H. TOUGH,

Her Majesty's Greffier.

Copies may be purchased from  
Her Majesty's Greffier, Royal Court House, Guernsey.

**PRICE 8p**